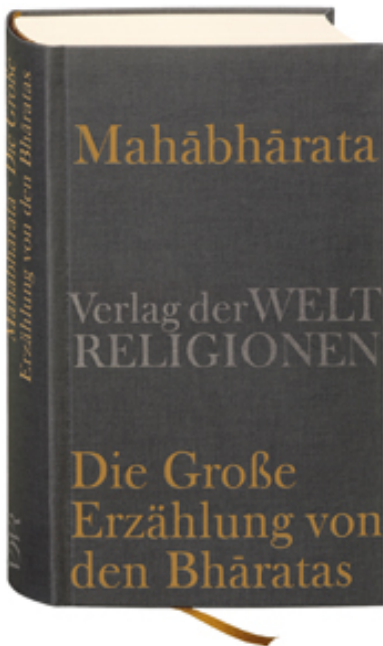


Verlag derWELT RELIGIONEN

Hg.: Georg von Simson

Mahabharata – Die Große Erzählung von den Bharatas

In Auszügen aus dem Sanskrit übersetzt, zusammengefaßt und kommentiert von Georg von Simson



Erscheinungsdatum: 12.04.2011
927 Seiten, Leinen

D: 54,00 €, A: 55,60 €
CH: 71,90 F
ISBN: 978-3-458-70031-9

Zusammenfassung

Im Zentrum des großen altindischen Epos *Mahabharata* steht, ähnlich wie in der homerischen *Ilias*, ein schrecklicher Bruderkrieg im Geschlecht der Bharatas, nämlich der Kampf der Kauravas mit den Pandavas auf dem Schlachtfeld von Kurukshetra (nördlich von Delhi). Wahrscheinlich handelt es sich im Kern um ein historisches Geschehen, das wir aber politisch-historisch nicht einordnen können. Es bildet auch den Hintergrund für die *Bhagavad Gita*, den berühmten Einzeltext aus dem sechsten von achtzehn Büchern des *Mahabharata*, der von Michael von Brück in dieser Reihe schon separat herausgegeben wurde. In diese Haupterzählung des großen Krieges sind Hunderte von Nebengeschichten eingebaut, in denen alle im Hinduismus wichtigen Themen angesprochen werden. Deshalb gilt das *Mahabharata* zu Recht als einer der zentralen Texte des Hinduismus.

Angesichts des enormen Umfangs des Gesamtwerkes stellt sich die Frage nach einer sinnvollen Auswahl der zu übersetzenden und zu kommentierenden Texte. Georg von Simson hat in erster Linie Partien berücksichtigt, die den religiösen Gehalt und Hintergrund des Epos illustrieren: alte Mythen, vedische Rituale, Pilgerfahrten mit ihrer Beschreibung heiliger Orte und den sich daran knüpfenden Legenden, Erzählungen von den Teilinkarnationen der Götter und Dämonen, Zauber und Wunder, Moral- und Erlösungslehre, Philosophie und Seelenlehre. Da alle nicht übersetzten Texte in knappen Inhaltsangaben

zusammengefaßt werden, ist eine fortlaufende Lektüre des Gesamtwerkes möglich.